

CMO1-I/14a.8

Yegāh ḥafīf ‘Oṣmān Beğ'iñ

Critical Report

Marco Dimitriou

Funded by the Deutsche Forschungsgemeinschaft
(DFG, German Research Foundation) - Project number 265450875

This work is licensed under a Creative Commons Attribution- ShareAlike 4.0 International License

<https://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0/>



The electronic version of this work is also available at:

<https://corpus-musicae-ottomanicae.de>

Yegâh hafîf 'Osmân Beğ'in

Source	TR-Iüne 217-15a
Location	P. 15, l. 8 – p. 17, l. 11
Makâm	Yegâh
Usûl	Hafîf [Muhammes]
Genre	Peşrev
Attribution	Büyük Osmân Bey (1816–1885)
Index Heading	Yegâh
Work No.	CMOi0524

Remarks

2 hânes only.

All the consulted concordances provide usûl muhammes instead of hafîf, which suggests a transcription error was made by the scribe. The order of the div. signs in H1 and H2 imply a structure of 32 beats, whereas the teslîm section would only comprise 16 beats. Therefore, the editor employed usûl muhammes by splitting the implied cycle of 32 beats into two cycles of 16 beats for H1 and H2 according to the concordances. The notation of the usûl is transcribed from the usûl table in TR-Iüne 211-9.

Structure

H1	:	2		1(T)	:
H2	:	2		1(T)	:

Pitch Set**Notes on Transcription**

- 4 : for ❖ .
- 14.2.2 Duration sign possibly corrected from ♪ to ♪ by the scribe.
- 15.4.3 ♪ written above the original sign ♪ in pencil.
- 16 : for ❖ .

- 17.4 The scribe corrected the group from $\overset{\text{°}}{\underset{\text{°}}{\text{r}}}$ to something which resembles $\overset{\text{°}}{\underset{\text{°}}{\text{r}}}$ with the subsequently added notation sign being squashed under the original erkstor, giving it the appearance of a grace note. The editor interpreted the correction as $\overset{\text{°}}{\underset{\text{°}}{\text{r}}}$. TR-Iüne 204-2: $\overset{\text{°}}{\underset{\text{°}}{\text{r}}}$; TA109: $\overset{\text{°}}{\underset{\text{°}}{\text{r}}}$.
- 18.3 $\overset{\text{°}}{\underset{\text{°}}{\text{r}}}$ for $\overset{\text{°}}{\underset{\text{°}}{\text{r}}}$.
- 20.3.2 $\overset{\text{°}}{\underset{\text{°}}{\text{r}}}$ corrected to $\overset{\text{°}}{\underset{\text{°}}{\text{r}}}$ by the scribe; TR-Iüne 204-2: $\overset{\text{°}}{\underset{\text{°}}{\text{r}}}$.
- 22.1.2 The tie is missing in the first display of the teslîm on p. 16 (10.1).

Consulted Concordances

CT-Saz, pp. 356–7; TR-Iüne 204-2, p. 48; TR-Iütâe 109, pp. 24–5; TMKli (07), pp. 99–100; NATM/II, pp. 128–9.

M.D.